

# 涩川 Style

# 涩川游览篇



从东京到这只需 80 分钟。  
充满自然气息的放松之地。





魅力十足的 澄川。



不论大人都可尽情玩乐  
或小孩

## 户外篇



为了让大家可以在涩川市玩得开心，我们规划了玩乐路线！  
请尽情在广阔的大自然和温泉  
气氛满满的石段街中渡过愉快的时光吧！

伊香保温泉观光宣传队长  
石段君

涩川  
吃遍玩遍

涩川伊香保温泉观光协会推荐的

# 玩乐路线 1

AM  
9:00

体验泛舟



泛舟是指使用日文被称为 Rafting 的  
特殊橡皮艇往河川下游漂流的休闲运  
动。尽情浏览涩川市的大自然风光吧！

### 【携带物品清单】

- 洗衣或内衣的替换衣物
- 毛巾
- 泳镜（有戴隐形眼镜者）
- 保险证等

### 【问讯处】

GREEN DISCOVERY

TEL 0279-3999

建议和家人一同前往的时间：7月～8月

MAP C-6

SPLASH 赤城

TEL 0278-1337

建议时间：4月中旬～6月中旬

MAP D-6

PM  
1:00

## 水泽乌冬面

五德山水摩观世音的门前约1公里处，日本三大乌冬面之一的「水泽乌冬面」的店家林立。请务必前往品尝！详情请洽逢川伊香保温观光协会。

TEL 0279-233151 MAP E-2



## 漫步伊香保石段街

伊香保温泉街的主街道。石头台阶的两侧林立着温泉旅馆、名产店及射击场。洋溢着清新的温泉气氛。



PM  
2:30

18-19页  
前往可再生能源的温泉  
GO!

可以和家人一起度过美好时光

## 美食篇



魔芋吉祥物  
KONCHAN

不论大人或小孩都可以在旅行地点尽情玩乐的行程。大家可以玩在一起，吃美食，畅游涩川市！

涩川  
吃遍玩遍

## 涩川伊香保温泉观光协会推荐的 玩乐路线2



### 【问讯处】

草莓(1月上旬～5月下旬)

伊香保温泉观光牧场 TEL 0120-015335

子持现光草莓园 TEL 0279-85519

柳观光草莓园 TEL 0279-88941

樱桃(6月中旬～7月中旬)

赤城町樱桃研究会 TEL 0279-88941

北橘果树协会(也有蓝莓和苹果) TEL 0279-82116

子持水果公园协会 TEL 0279-83622

蓝莓(6月下旬～8月下旬)

赤城蓝莓协会 TEL 0279-88941

小野上黑实研究会 TEL 080-8914-5727

子持水果公园协会 TEL 0279-83623

苹果(9月上旬～11月下旬)

赤城苹果协会 TEL 0279-88941

涩川市果树园艺协会/子持苹果组合 TEL 0279-83511

# 伊香保绿色牧场

AM  
11:30

在绿意盎然的自然环境中，除了可以亲近各种动物之外，还有喂食饲料，挤奶，骑迷你马等体验的牧场。请和家人一同前来游玩！



## 【问询处】

TEL 0120@5335 (免费电话)

TEL 0279@5335 MAP E-3

## 丰秋荞麦面

使用本地荞麦粉的“丰秋荞麦面”可以在行幸田农产品直销站开设的“行幸田荞麦面工房”品尝到。也可以在这里体验做荞麦面。

## 【问询处】

行幸田荞麦面工房 TEL 0279@33981

(MAP E-5)



PM  
2:00

## 涩川的鱼场 (8月下旬-9月下旬)

涩川有两处鱼场，可以边欣赏清澈的河流景色边品尝新鲜的香鱼料理。

## 【问询处】

绫户鱼场 TEL 0279@33339

不开放的季节 TEL 0279@77763

(MAP A-7)

落合鱼场 TEL 0279@1878

不开放的季节 TEL 0279@1537

(MAP E-5)



前往第8~11页的公园 GO!

## 地方酒



使用赤城山西南山麓的清澈地下水所酿造的地方酒受到许多人的喜爱，爱酒的人很多。另外，全年无休的观光酒厂，一整年期间都可以到酒厂参观。

问讯处

蒸酒造(株) ☎ 0279823911

(MAP G-6)



## 汤之华美人润肤露&凝胶



“小野上温泉”是知名的美人之汤，大量使用其天然温泉成分所调配出的润肤露和保湿凝胶清爽不油腻可预防干燥。仔细观察的话会发现肌肤变得柔润弹滑。

问讯处

小野上温泉中心

☎ 0229822611

(MAP G-1)

## 在地物产振兴 涩川的



日本约7成的创作木偶是由群马县所生产。  
涩川地区也有很多创作家活跃中。

涩川站前的直销商店开幕了！  
**涩川名产品中心 “涩产”**



问讯处 ☎ 0279824223

(MAP F-5)



涩川地区物产振兴协会  
事务局长 后藤先生

## 土豆烧酒

## 草莓利口酒



使用子持地区特产的土豆及草莓，然后用赤城山脚下的天然水所酿造出的酒。

问讯处

道之驿子持

☎ 0279826600

(MAP D-5)

# 汤之花馒头



伊香保温泉是茶褐色薄皮温泉馒头的发祥地。被称为“汤之花馒头”的馒头在石坂町两旁或沿著县道有许多贩卖店。

## 烤馒头



“烤馒头”是裹上醤油的味噌酱汁后串烤的上州名产。味道简单美味，是群马县民心中第一名的乡土料理。

### 问讯处

小竹烤馒头总本店(有)

TEL 0279-81071 MAP E-5

## 协会的推荐！

# 名产清单

## 水果产品



冬天和春天是草莓，夏天是蓝莓，秋天则是苹果。全年都可以摘采水果的涩川市的水果加工制品也是相当美味。

### 问讯处

KIMI君苹果园

TEL 0279-87524

MAP E-7

### 问讯处

须田草莓园

TEL 0279-88473

MAP E-6

涩川市以日本顶级魔芋的高生产量为自豪。各式各样的魔芋制品丰富了市民的餐桌。

### 问讯处

生方农园

TEL 0279-832033 MAP C-8

### 问讯处

子持食品(株)

TEL 0279-83659 MAP E-5

捐款给  
“故乡纳税制度”的人  
我们将会赠送涩川市  
的特产。



伊香保温泉观光宣传队长  
石段君

来涩川

# 爬山吧！

1296m  
适合登山爱好者

起伏多  
散发其

适合登山的山  
所需时间：从  
停 车 场 到  
交 通 方 式

爬完山后可以去  
18-19页的

子持山有屏风岩及狮子岩等很多景点。铁链及缆索区很多，所以请做好准备后再来爬山吧。

爬完山后，不管从哪一座山，只要开车20分钟左右就可以抵达可当天来回的温泉，让温泉疗愈疲惫的身躯，洗涤心灵！



观光课负责人 二宮

帽子◆

高处的紫外线强，所以戴好防晒帽子去登山。

好活动的服装◆

山区的天气很容易变化，所以为了适合气温升降，穿穿着易脱换的服装。请在背包中放置防寒的衣物。

手套◆

攀登山石区时会用到

手杖◆

攀登山石区时会用到，可以减轻膝盖的压力。



帽子

带有的适合比较安心，可以减少突然遇到野生动物的机会。

鞋子

最好是穿着登山鞋，或穿选择合脚的运动鞋。

## 背包里要放入的东西

◆雨具

折迭伞或雨衣。

◆水和食物

请随时补充水分。

肚子饿时，最好是有可以简单且方便进食的零

食或食物。

◆地图

可以知道自己要走路线的东西。

如果有指南针的话是最好的。

◆毛巾

擦汗用。



开始

# 子持山

(MAP A-5)

登月期：7月

①从登山道入口开始大垂木→山顶→狮子岩→屏风岩→登山道入口 约4小时

② 登山道入口可停15辆

③ 从JR沼田站徒步的35分钟

从沼田伊香保温泉

乘车约40分钟

详情请参考登山指南。  
※登山月份是实际攀登的  
月份。另外所耗时间只是  
略估。

▶准备好了就可以开始挑战！



①从面向登山道入口左边有铺设整理的路径开始进山。沿着河川攀爬。



②走一小段就会到达大垂木的分岔点。从这里开始是吃力的新坡。



③利用绳索一步一步的走过岩石区。



④抵达山顶！可惜的是被树林挡住看不到沼川那一侧。但是可以眺望沼田侧。



⑤沿下山边往狮子岩方向。

⑥顺着杉林的弯曲路径往山下走  
就可以抵达巨大的屏风岩。  
这里就是登山道入口(终点)。



⑦狮子岩上方是一片广袤的树海。有一点让人害怕的景色。



⑧向上攀爬。利用铁链顺着岩壁往上攀爬。小心不要滑倒。

开始



①登山道入口。一开始要蛇行穿梭在树林间。

1201m  
适合家庭

## 不论是远足 或是爬山都可以尽兴 十二岳

适合登山的月份：3月  
所需时间：从八幡站至登山口到山顶下来约  
3小时30分  
停车场：登山道入口的河原18辆  
交 通：从小野上站  
开往约10分钟

MAP A-2

除了这次攀爬的路线外，还有从小野上温泉站逐一攀爬十二岳、中之岳、小野子山、雨乞山后走下山到小野山站，约8小时的爬山路线。



②走上一小段后就可抵达  
杉林。按照贴在树上的  
指示。



③依照分歧点的指示牌往十二岳方向走。



④到山顶前有“男坂”  
和“女坂”的分歧点。  
男坂的岩石区比较多，  
比起来女坂就比较平缓。但是不  
管选哪条路径时间  
都不会相差太多。



⑤女坂的最后一段有锯齿区。

终点



⑥不巧碰上阴天，晴天的话  
一眼望过去就可以看到上  
信越山群。

爬完山后可以去  
18页的

往“小野上温泉  
幸之汤”



①从登山道入口走没多久就可以看到整理过的木阶，顺着往上走。



②中间点的“休憩石”是休息的指标。在这边补充一点水分吧。

⑤经过石庙后，离山顶就不远了。



⑥壮观的360度全景！山群连绵不断，极其壮阔。

爬完山后可以去  
19页的

往“名汤 伊香保”

开始

1194m  
适合家庭

受到登山爱好者喜爱，景色壮丽的山群

# 水泽山

MAP MAP-2

适合登山的月份：11月

所需时间：登山道入口到山顶来路约4小时

停车场：水泽温泉停车场 400辆

交通：从JR高崎站搭乘“伊香保温泉”的巴士

水泽温泉站下车  
从水泽温泉站走路  
齐车费30分钟

不论平日或假日登山客都络绎不绝的水泽山。登山路径易于理解，所以相当推荐登山新手来爬的路线。



③靠着设置的支撑攀爬过岩石区往上。

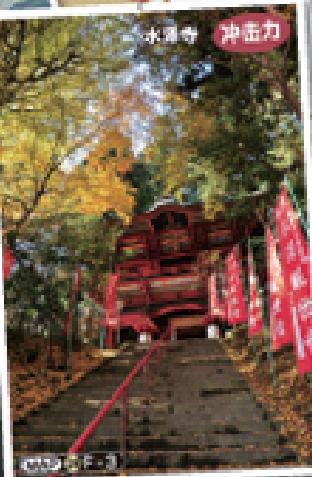
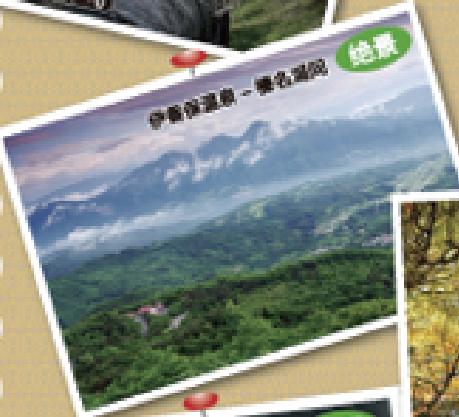
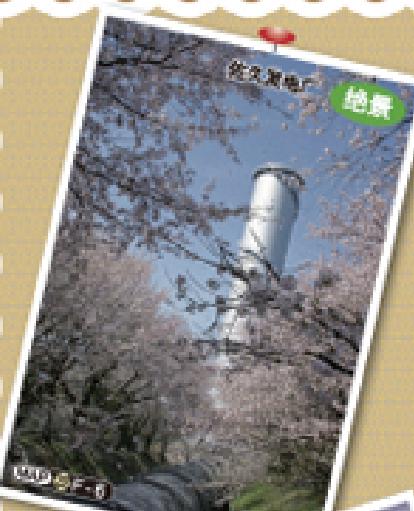


④爬上坡道后就会看到一整列的石像在迎接。面对石像右边是眺望台。左边是往山顶的路径。



终点

# 绝景·冲击 向景点



# 冲击力 就迈进吧



带着相机  
前往美景及拍照景点  
出发!!



秘书公关部  
负责人 摄影





# 当天往返温泉



到山川河流游玩之后，或是观光完要归家时，何不顺道到鹿川市的伊香保温泉，彻底的消除旅行的疲累呢？

伊香保温泉 (伊香保温泉)

只为了旅宿所以睡著吧

# 选择适合自己的温泉吧！



## 选择温泉



### 依据温泉的功效来选择

温泉的水质有很多种。温泉水质不同，对身体的疗效也不同，所以考虑自身的症状后，选择适合自己的温泉吧！

请参考下面的温泉水质清单。

之后会有涩川当天往来温泉的水质介绍！



### 依同行者来选择温泉

不同的温泉设施，有各种不一样的温泉。依据同行者来选择合适的地点吧！

#### ○附浴室的单间

→小野上温泉幸之汤

#### ○有无障碍空间

无障碍空间的包间浴池

→北橘温泉坂东之汤



### 依观光地点来选择

涩川市除了有 Artenade，还有果园以及可以在大自然中漫步的观光设施！还可以惬意的在可当天往返的温泉中舒解疲惫的身躯，让身心都获得放松！

请看下一页！



# 依据温泉的水质来选择温泉吧！

point 2

## 选择温泉

虽然说都是温泉，但是并不是所有的温泉都是一样的。温泉的水质依据主要成分的不同可以分为9种。

涩川市的温泉多是单纯温泉，氯化物泉，

硫酸盐泉和碳酸氢钠泉。

每个温泉的功效都不同，所以请考虑自身的症状后，参考温泉清单来选择吧！

### 涩川市的温泉水质的主要种类

温泉水质名称	温泉的特征	功效
单纯温泉	无色透明无味，刺激性低。	病后恢复期的静养及手术后的疗养等
氯化物泉(食盐泉)	有着绝佳保温暖效果的温泉。适合高龄者。	肌肉疼痛、关节痛、挫伤、扭伤、手脚冰冷及慢性妇女病等
硫酸盐泉(石膏泉、芒硝泉、正秀味泉)	可预防动脉硬化，避免中风的温泉。	高血压、动脉硬化、糖尿病及慢性皮肤病等
碳酸氢钠泉(重曹水、重碳酸土关泉)	水质摸起来有滑感，泡完后会感到凉爽。	感冒、糖尿病、肝病、胆结石及慢性囊炎等

### 其他温泉水质的种类

温泉水质名称	温泉的特征	功效
二氧化碳泉(碳酸泉)	会在皮肤表面呈现小气泡的温泉。	高血压、动脉硬化、运动麻痹、筋肉疼痛及关节痛等
铁泉(含铁及铜的温泉)	涌出时无色透明，接触到空气后会变成褐色。	贫血、慢性消化道疾病、痔疮、筋肉疼痛及关节痛等
硫磺泉(硫化氢泉)	硫化氢特有的臭味。属刺激性强的温泉水质。	高血压、动脉硬化、慢性皮肤病及慢性妇女病等
酸性泉(明矾泉)	对肌肤刺激性强。	慢性皮肤病及慢性妇女病等
放射能泉	有助于从尿液中排出尿酸，所以被称为春风之汤。	高血压、动脉硬化、慢性皮肤病及慢性妇女病等

位于壮丽的赤城山麓。  
周围尽是优美的景色。  
视野良好的露天温泉和  
宽阔的浴池  
让心灵得到最大的满足。



乌托邦赤城 大皇先小姐

离地面15米  
可以360度的吸收  
四季景色变化  
一眼望去可以看到  
赤城及榛名山群  
以及壮阔的关东平原，  
不愧是天空的温泉。

## · 乌托邦赤城 ·

**功能** 单纯温泉/带碳酸氢根的高盐温泉  
**功效** 神经痛、关节酸痛、慢性疲劳以及促进身体康复等

(MAP E-D-6)

**地址** 高崎市赤城町南田上250-3  
**电话** 0270-55-4125  
**营业时间** 早上10点~晚上10点(受限制时间只到晚上8点为止)  
**公休日** 每个月的第一个星期二(8月无公休)  
**费用** 大人500日元/儿童300日元



Skytherme社川 小渊小姐

位于利根川河畔。  
箱田城遗迹旁  
的温泉设施。  
一眼望去可看到榛名山  
及秩父山群。  
能饱览壮丽的景观。



坂东之汤 洋田小姐

前往！



温泉

## 北橘温泉 坂东之汤

**功能** 含氯化物及硫酸氯化物温泉  
**功效** 神经痛、肌肉酸痛、关节痛及五十肩等

**地址** 北橘市北橘町下里庄605-5  
**电话** 0279-60-1126  
**营业时间** 早上10点~晚上10点  
**公休日** 每个月第四个星期二(遇节假日则提前或顺延)  
**费用** 大人300日元/儿童200日元(3小时)

是有名的  
“美人之汤”，泡完之后  
肌肤会非常光滑。  
是对皮肤相当温和的  
温泉。



小野上温泉 前原小姐

## 小野上温泉幸之汤

**功能** 含氯化钠的氯化物温泉  
**功效** 神经痛、关节酸痛、关节炎及五十肩等

**地址** 佐野市村上306-2  
**电话** 0279-89-2611  
**营业时间** 早上9点~晚上9点(受限制时间只到晚上9点30分为止)  
**公休日** 每个月第三个星期二(遇假日则提前或顺延)  
**费用** 大人410日元/儿童250日元

白井温泉  
子持之汤





## therm涩川

MAP D-6

種類	含鈉化學性質的氯化物溫泉
功效	神經病、肌肉痙攣、关节痛及五十肩等
地 址	涩川市平野3129-1
電 話	0279-20-1126
營業時間	早上10時-晚上10時(泡湯時間晚上8時30分为止)
公 休 日	每个月的第一周二(西暦)开始营业的圣诞节及新年休業
費 用	大人450日元/儿童200日元



## 伊香保露天温泉

MAP D-2

種類	硫酸鹽泉(中性低張性溫泉)
功效	神經病、肌肉痙攣、慢性炎症及骨質增生引起的疼痛

地 址	涩川市伊香保町伊香保683
電 話	0279-72-2488
營業時間	4月~9月:早上9時~晚上7時 10月~3月:早上10時~晚上6時
公 休 日	每个月的第一个和第二个星期四(节日时营业时间会变)
費 用	大人450日元/儿童200日元

伊香保露天温泉 長谷川先生

# 涩川市自豪的 温泉的众多介绍



## 赤城之汤 亲近之家

MAP D-6

種類	硫酸鹽泉(中性低張性溫泉)
功效	神經病、肌肉痙攣、慢性炎症及骨質增生引起的疼痛

地 址	涩川市赤城町愈良165-3
電 話	0279-95-2125
營業時間	早上10時~晚上10時(泡湯時間18時30分为止)
公 休 日	每个月的第一个和第三个星期五(节日除外)
費 用	大人300日元/儿童150日元



亲近之家 高桥小姐



道之驿子待  
里的温泉设施。  
设施内的温泉水  
是直接从温泉源头引入。  
收费便宜。  
是当地相当受欢  
迎的温泉。

MAP D-1

種類	硫酸鹽泉(中性低張性溫泉)
功效	神經病、肌肉痙攣、关节痛及五十肩等

地 址	涩川市锐尾町558-17
電 話	0279-24-5526
營業時間	早上8時~晚上10時(泡湯時間18時30分为止)
公 休 日	每个月的第一周二(西暦)开始营业的圣诞节及新年休業
費 用	大人250日元/儿童150日元(1小时)

子持之汤  
生方先生

## 石段之汤

MAP E-2

種類	硫酸鹽泉(中性低張性溫泉)
功效	神經病、肌肉痙攣、慢性炎症及骨質增生引起的疼痛及手腳冰冷等

地 址	涩川市伊香保町伊香保36
電 話	0279-72-4286
營業時間	4月~10月:早上9時~晚上9時 11月~3月:早上9時~晚上8時30分
公 休 日	每个月的第二个星期二(西暦)开始营业的圣诞节及新年休業
費 用	大人410日元/儿童200日元

石段之汤 林先生

邻近香保温泉  
源泉的  
伊香保露天温泉。  
对慢性妇科病等  
有不错的疗效。  
作为“子宝之汤”，  
声名远扬。

艺术的散步道

# Artenade



和涩川有渊源的已故雕刻家・  
桑原巨守的作品经常性展示中。  
其他才华洋溢的艺术家的展览  
也在规划中。

● 问讯处 TEL 0279-83215

Artenade 的意思是“艺术的散步道”。涩川站外圈  
到伊香保温泉这一段 9 公里  
长的县道，沿途有 8 个观光  
设施林立（另外 2 个设施是  
伊香保温泉和涩川天空乐园）。



Artenade 的吉祥物  
Arte



展示竹久梦二、小林喜一等现代日本画家的作品，也有舒解疲劳的足浴。  
●问讯处 TEL 0279-83226



### 伊香保保科美术馆

MAP D-E-2

展示许多以小说“不如归”而闻名的明治文豪・德富芦花的贵重遗物和遗稿。

●问讯处 TEL 0279-82237



### 德富芦花纪念文学馆

MAP D-E-2



### Hara Museum Arc

MAP D-E-3



吉川爱艺术品连接处

19世纪末到20世纪初的新艺术时期的代表性玻璃工艺艺术家Émile Gallé, Walter及Daum Frères等人的作品也经常性展示中。

●问讯处 TEL 0279-81101



### 群马玻璃工艺美术馆

MAP D-E-3

伫立在绿色草原上的现代建筑(建筑师矶崎新所设计)是这间美术馆的特色。做为原美术馆(东京都品川区)的分馆，介绍许多国内外优秀美术作品和包含国宝和重要文化财在内的古老美术作品。

●问讯处 TEL 0279-86585

Artenade的全部设施都可以进入  
一票玩到底的优惠票!!

大人 5,850日元→**2,500日元**  
儿童 3,600日元→**1,500日元**

购票日起一年以内有效

Artenade的8个设施的入场费合计，大人原本要5,850日元，优惠票只要**2,500日元**，儿童原本要3,600日元，优惠票只要**1,500日元**，折扣非常多，是非常划算的券券，请务必多利用吧!! ●贩卖地点 Artenade 的 8 个设施



Artic

石段君

KONCHAN

涩川市有许多的活动，  
整年不间断！季节不同，  
玩法也不同♪

请务必到涩川市来参加  
各种的活动，见识涩川市  
每个不同季节的风情！

# 活动日历

涩川市通年都有  
各式各样的活动，  
不胜枚举！

## 涩川市活动日历

季 节	活动内容	当季可摘采的水果
1月	中旬	新年开市
2月	上旬	水泽观世音节分消灾祈福法会
3月	上旬	石段女儿节
4月	上旬	综合公园樱花祭
	中旬	前桥/涩川市马拉松
	下旬	白井宿八重樱花祭
	下旬	小野上温泉祭
5月	中旬	清流祭
6月	中旬	宫田萤火虫祭
	中旬~7月中旬	小野池薰阳花祭
7月	上旬	伊香保温感谢日
	下旬	涩川肚脐祭
8月	上旬	伊香保夏威夷节
	上旬	橘吉里祭
9月	中旬(两年一次)	涩川山车祭(花车)
	18日~20日	伊香保祭
10月	下旬	行幸田荞麦面祭
	下旬	绳文祭
11月	下旬~11上旬	河鹿桥点灯
	下旬	赤城亲近祭
	下旬	橘竹子祭典
12月	上旬	全国创作木偶美术展 in 涩川
	下旬	日本中心涩川道路接力赛
	下旬~1月下旬	涩川市光之祭典
12月	下旬	黑井峯速速马拉松



前桥 / 涩川市马拉松



清流祭



小野池薰阳花祭



河鹿桥点灯



涩川市光之祭典

交通指引

交通方面出乎意料地  
便捷的的湿润市



涇川市



涩川市位于日本及群马县中心的肚脐位置，因此有“涩川肚脐祭”及“肚脐之都宣言”等活动。

《交 通》

■搭乘 JR 的话（最近的站是 JR 道川站）

上越新干线：东京站 - 高崎站 单程约 55 分钟

上越新幹線：新潟站 - 高崎站 單程約 70 分鐘

北陆新干线：长野站 - 高崎站 单程约 50 分钟

在 来 线:高崎站 - 亚洲站 单程约 25 分钟

上野站(搭乘特急的话)-高崎站-涩川站  
单程约110分钟

■开车的话（最近的交流道是关越高速公路的伊香保温道）

关越高速公路饭吕隧道下 103 公里

关越高速公路新泻西匝道下 194 公里

北关东高速公路水户匝道下 161 公里

上信越高速公路長野西端 150 公里



#### 群马县的吉祥物“群马君”

# 索引

名 称	頁 数	地圖 番號	地圖 位置	住 址	電 話
赤城之湯 寶近之家	19	37	D-6	溫川市赤城町敷島165-3	0279-56-2125
赤城藍莓協會 (JA赤城橘赤城農業經營中心)	6				0279-56-8941
赤城町櫻桃研究會 (JA赤城橘赤城農業經營中心)	6				0279-56-8941
赤城蘋果協會 (JA赤城橘赤城農業經營中心)	6				0279-56-8941
綾戶魚場	7	7	A-7	溫川市赤城町綾下492	0279-56-3339 0279-56-7763
有馬地區的農田和電車	15			溫川市有馬地內	
Artenade	20				
伊香保溫泉石段街	2,5	1	E-2	溫川市伊香保町伊香保	
伊香保溫泉-棲名湖周	14				
伊香保綠色牧場	6,7	5	E-3	溫川市金井2844-1	0279-85-5335 0279-24-5335-15
伊香保神社	15	30	F-2	溫川市伊香保町伊香保2	
伊香保保科美術館	21	43	E-2	溫川市伊香保町伊香保211-1	0279-72-3226
伊香保露天溫泉 (伊香保露天風呂)	16,19	32	F-2	溫川市伊香保町伊香保581	0279-72-2488
石段君	4				
石段之湯	19	36	E-2	溫川市伊香保町伊香保36	0279-72-4526
生方農園	9	15	C-6	溫川市上白井2165	0279-53-2033
落合魚場	7	8	F-5	溫川市北橋町八幡272-2	0279-22-1878 0279-25-1507
小野上溫泉幸之湯 (小野上溫泉中心)	8,18	10	C-1	溫川市村上305-2	0279-59-2611
小野上果實研究會 (代表 小野溫哥園)	6				080-8914-5727
小野上地區梯田	15	31	B-2	溫川市村上2239-3附近	
河鹿橋	15	28	F-2	溫川市伊香保町伊香保590附近	
KIMI君蘋果園	9	13	C-7	溫川市赤城町津久田4029	0279-56-7524
GREEN DISCOVERY (泛舟)	4	3	C-6	溫川市赤城町津久田169	0279-56-3999
群馬玻璃工藝美術館	21	41	E-3	溫川市溫川 (明保町)4204	0279-20-1101
小竹烤饅頭本店 (有)	9	17	F-5	溫川市溫川 (新町)1906-23	0279-22-1071
子持觀光草莓園	6				0279-53-5519
子持食品 (株)	9	16	E-5	溫川市白井990-1	0279-23-3659
子持水果公園協會 (櫻桃/八高櫻桃園)	6				0279-53-3622
子持水果公園協會 (藍莓/代表 井上藍莓園)	6				0279-53-3623
子持山	11	18	A-5		
子持蘋果組合 (JA北群溫川北部農業經營中心)	6				0279-53-3511
KONCHAN	6				
魔芋製品	9				
佐久發電廠	14	22	F-6	溫川市北橋町真壁地區	
地方酒	8				
溫川伊香保溫泉觀光協會	5	2	E-2	溫川市伊香保町541-4	0279-72-3151
溫川市果樹園藝協會 (JA北群溫川北部農業經營中心)	6				0279-53-3511
溫川市美術館 / 桑原巨守雕刻美術館	20	40	E-5	溫川市溫川 (新町)1901-24	0279-25-3215
溫川天地公園	14	23	E-3	溫川市金井2843-3	0279-20-1589
溫川地區物產振興協會	8			溫川市石原80 (市公所觀光課內)	0279-22-2111

## 索引

名 称	頁 面	地圖 編號	住 址	電 話
涩川的魚場	7			
涩产	8	11	F-5 涩川市涩川(長野町)1693-3	0279-26-2423
土豆烧酒/草莓利口酒	8			
十二番	12	19	A-2	
白井温泉子持之湯	18	35	D-5 涩川市白井658-17	0279-24-5526
Skytherme 涩川	19	30	G-6 涩川市半田3129-1	0279-20-1126
须田草莓园	9	14	E-6 涩川市赤城町橋287-1	0279-56-8473
SPLASH赤城(泛舟)	4	4	D-6 涩川市赤城町敷島44健康伙伴赤城(集合地点)	0279-21-1337
创作木偶	8			
橘之乡城山	14	25	G-6 涩川市北橘町下箱田606-2	0279-52-2405
稻下娘戶	15	26	A-7 涩川市赤城町稻下地区	
樽观光草莓协会(JA吾妻樽赤城农业经营中心)	6			0279-56-8941
心动观景台	15	27	F-2 上之山公园内(涩川市伊香保町伊香保)	
德富芦花记念文学馆	21	44	E-2 涩川市伊香保町伊香保614-8	0279-72-2237
春秋荞麦面	7			
日本香颂博物馆	20	39	F-5 涩川市涩川(下乡)1277-1	0279-24-8686
Hara Museum Arc	21	42	E-3 涩川市金井2855-1	0279-24-6585
坂东桥	14	21	G-6 涩川市北橘町下箱田地区	
圣造酒(株)	8	9	G-6 涩川市北橘町下箱田380	0279-52-3911
水果产品	9			
故乡纳税制度	9			
北橘温泉坂东之湯	18	34	G-6 涩川市北橘町下箱田605-5	0279-50-1126
北橘果樹协会(JA赤城橘农产园艺课)	6			0279-52-2116
北橘町下箱田的櫻花和樱名山	15		涩川市北橘町下箱田地区	
摘采美食	6			
水泽乌冬面	5			
水泽寺	14	24	F-3 涩川市伊香保町水泽214	0279-72-3619
水泽山	13	20	F-2	
道之驿子持	8	12	D-5 涩川市白井2318-1	0279-60-6600
行幸田荞麦面工房	7	6	F-5 涩川市行幸田51-1	0279-25-3981
行幸田的荞麦田	15	29	F-4 涩川市行幸田1503附近	
烤馒头	9			
乌托邦赤城	18	33	D-6 涩川市赤城町宮田850-3	0279-56-4126
汤之华美人肌肤露&凝胶	8			
汤之花馒头	9			
泛舟	4			

出版品: 涩川Style

出 版: 涩川市

地 址: 〒377-8501群马县涩川市石原80番地

問訊处: 0279-22111 · 0279-6541

U R L : <http://www.city.shibukawa.lg.jp/>

出版日期: 2016年1月





温泉、历史、街道、人文…。  
无一不让人感到温暖，  
是个魅力无限的城市。





魅力十足的 涩川。

节庆祭典  
活 动  
1

# 充满热情活力的祭典



## 涩川肚脐节

露出肚脐，配合着啦啦啦的吆喝声跳舞，是代表“肚脐之都涩川”的一个祭典。

许多人聚集在一起，整个都市被热情活力所包围，是夏季的风情诗。



群马县的吉祥物  
“群马君”(GUNMACHAN)

以代表涩川市的奇祭“涩川肚脐节”为首，雄伟壮观的山车(彩车)祭典“涩川山车(彩车)祭”，沿着传统的木桥神轿往石段街冲上的“伊香保祭节”。伊香保的街道抹上夏威夷景色的“伊香保夏威夷祭节”等，各地固有又具丰富特色的各种祭典。迎接各位来到来涩川市。

### 活动日程

3月	上旬	石阶女儿节
4月	下旬	白井宿八重樱花祭 小野上温泉节
7月	下旬	涩川肚脐祭
8月	上旬 中旬	伊香保夏威夷节 涩川山车(彩车)祭(来年举行)
9月 18 日 ~ 20 日		伊香保祭
10月	下旬	橘故乡节

太鼓、梅笛、狂暴山车(彩车)。一起享受街上充满活力与热情洋溢，是川最热的夏天！



参加者 真下先生



## 涩川山车(彩车)祭



最精彩的亮点就是八幡上坡



各乡镇的山车(彩车)集结游行

这是从江户时代至今传承下来的传统祭典。每隔一年举办一次，十几台稳重壮丽的“山车(彩车)”全数集合，与“狂暴山车(彩车)”的通称一样，街道挤得水泄不通，加上充满舞动感的烧烧。沿高低差30公尺的陡坡雄壮威武地上八幡坡，再配合特别伴奏一同下八幡坡，为必看的经典活动。

在传统街道残留下的“宿场街、白井”，每年4月下旬在盛开的八重樱下举行祭典，呈现出战国时代味道的当地志愿者组成的武士队伍与街景相辉映。十分值得一看，穿在身上甲胄当中，有一部分是由参加者们亲手制作。

MAP PAGE-5

## 白井宿八重樱花祭



## 小野上温泉节

在有“美人汤”之称的小野上温泉所举行，是当地自制的祭典。祭典当天有汤汲式和山车(彩车)烧烧，还有当地志愿者演奏的乡土文艺“上州小野上温泉太鼓”。另外，也有从小野上村时代开始交流的东京都神津岛村的特产销售等活动。

MAP PAGE-1

# 华丽的祭典，活动



## 伊香保夏威夷节



夏威夷来到了伊香保。举办期间从全国各地热爱草裙舞的朋友，从夏威夷当地来表演的正宗“Merrie Monarch”团队更是锦上添花。



伊香保温泉观光宣传队长  
石段君（伊香保吉祥物）

涩川市至今仍保留夏威夷独立王国时代的历史古迹“原夏威夷王国公使别邸(別墅)”，与夏威夷郡缔结为姊妹市。作为夏威夷传统文化的介绍和国内草裙舞爱好者集大成的地点，举办“伊香保夏威夷节”。请务必亲自体验伊香保温泉在渲染上夏威夷色彩的节庆时期。

### 来住伊香保，体验夏威夷！

伊香保夏威夷节举办期间会以住宿在伊香保的游客为主，进行豪华赠品抽奖活动。奖品有夏威夷旅游及伊香保温泉住宿招待券等。伊香保夏威夷节期间每天都有抽奖活动，请各位朋友积极报名参加！



实行委员会会长 为谷先生

## 橘故乡节～竹与光的游行盛会～



(MAP 25 F-6)



展出许多竹工艺品



使用竹制乐器的八木节演奏会

是作为使用地区的特产“竹”的“橘故乡节”的一环所进行光的祭典。梦幻般的光芒使四周光彩耀眼。橘故乡节，有竹太鼓的演奏会，发送使用在北橘地区出产的竹所制成的竹炭等，街头彻尾是“竹”的活动。这是使用当地特产“竹”的光芒祭典，为“柑橘竹之里节”中的一环。梦幻般的光线点亮四周。竹之里节日是竹太鼓演奏会，分发使用北橘地区出产的竹所制成的竹炭等，街头彻尾是“竹”的活动。

每年9月18日到20日举行的伊香保神社惯例大祭典。18日以追悼明治时代的文豪，德富芦花的“芦花祭”开始，有本福神桥及19日的神社本神桥。抬轿手跟年轻人们，与神轿一边激烈推挤，一边爬上陡峭的石阶游行，十分值得一看。

### 伊香保祭



### 石阶女儿节

在作为伊香保温泉象征的石阶上，身穿女儿节俏人衣裳的可爱“稚童娘”登场。“稚童娘”是一般公开招募的，看着打扮成『涩川Style』的这些孩子们，也可能有成为其中的天皇与皇后的机会吗？

(MAP 25 E-2)

# 公园】

# 涩川的游乐场所好玩去处多



## 涩川天地公园

除了摩天轮，旋转木马，小型过山车等大型游乐器材外，也有运动广场等设施，是大人小孩都能玩得尽兴的游乐园。

### ●问讯处

TEL 0279-01589

(MAP 10 E-3)



全长500公尺的宏伟赛车场  
让您体验赛车手气氛

全长270公尺的(弯道)惊险万分



涩川天地公园  
卡通吉祥物  
Sky君

景色出众！有能享受  
360度大全景的摩天轮及  
旋转木马，小型过山车等  
16种游乐设施以外，巨大  
迷宫和运动广场等。是小  
孩大人都能玩得尽兴的游  
乐园。邀请您全家一起来  
玩吧！

**开园时间** 9:00~17:00  
10:00~16:00 (11月~2月)

**进场费**  
(可搭乘摩天轮  
1次免费乘坐)  
●大人 500 日元  
●小孩 300 日元 (2岁以下免费)  
摩天轮会依天气变化，定期维修  
停驶。

**12月~2月冬季限定免费入场**  
**停车场** 400 台  
**休园日** 11月~2月的周二  
12/31, 元旦  
遇其他灾害不佳等因素将会临时休园。

来自见晴站的美景，晴天当然不在话下，而后群山雾霭缭绕，那如梦似幻的风景在眼前展开。傍晚时，还有赤城山染上赤红色的豪迈。请尽情享受每天变化无穷的绝景。



观光课负责人 大社



它是从伊香保温泉街延伸出的空中索道山顶“见晴站”外圈的公园。从伊香保温泉街延伸出来的空中缆车山顶“见晴站”附近的公园。

从见晴瞭望台“心动观景台”眺望而下的溪流、武尊、赤城等群山，从广大的温泉街到市区的景色真是绝景。

● 问讯处

▷ 上之山公园=都市计划课 (MAP ⑥F-2)

(MAP ⑤E-2)



上之山公园自然景观丰富



从心动观景台眺望的景色

与自然融为一体散步道和雕刻等设备完善，从小孩到年长者都能享受的公园。体育设施也很丰富。

● 问讯处 TEL 0279@0535

(MAP ⑥F-3)

## 涩川市综合公园



虽然你没看到但樱花已经开了。

## 爱宕山故乡公园

在国内以网球场、弓道场（射箭场）等为首，小孩子非常喜欢的滚轮溜滑梯及动态的绳索登山等游乐设备齐聚。

● 问讯处 TEL 0279@4393

(MAP ⑥F-8)

# 公园2

# 自然生态丰富的涩川野营场



## Maple Village 子持

幽静森林里的单层小木屋淋浴间和厨房都一应俱全的别墅风小木屋。适合全家和好友们悠闲自在享受的高原度假村。

● 问讯处 ☎ 0279632344  
(4月~10月间，期间外请洽询观光课)

(MAP B/C-5)



● 开所时间 4月1日~10月31日  
休馆日：每周一 (节假日则顺延至隔天)

### ● 使用费用表

设施名称	使用时间	使用区分	费用(日元)
单层小木屋(1间)	下午1点~	6人用	12,000
	隔天早上10点	10人用	20,000
		12人用	24,000
烧烤大楼	上午9点~ 下午4点	1台 (10人)	1,800
	下午5点~ 下午8点	单层小木屋使用者	免费



管理员 饭冢

单层小木屋最多可容纳50人。室内烧烤(BBQ)大楼最多可容纳80人。另外也有藏书、日式馒头、动手作烧烤的体验、及打荞麦等的乡村体验和魔术秀。



都市计划课负责人 辻

这里是山明水秀自然  
景观丰富的亲水公园野  
营场！滚轮滑梯等游  
乐设施应有尽有，非常适合有小孩的家庭！

## 沼尾川亲水公园 野营场

河岸边可玩水。有小孩们能尽情玩耍的多功能广场和单层小木屋，钓鱼池等也都一应俱全。

● 问讯处 0279-3531  
(夏季营业期间，期间外请洽都市计划  
课)

(MAP D-C-6)



可安全游玩的泳水区



管理员 大庭

不只帐篷和单层小  
木屋，这里还有温水  
淋浴大楼，厕所及共  
同炊事场。由于管理  
十分周到，全家旅游  
和青少年的小组活动  
等也能安心使用。



## 赤城野营场

被大自然丰饶山麓包围的“赤城野  
营场”，对于想要度过安静片刻的人来  
说是最适合的地点。

在海拔900公尺的林地里杉树，落  
叶松，山毛榉，白桦等美丽的高原树  
木林立着。

● 问讯处 090-4066-6561  
(7月~9月期间、期间外请洽观光课)

(MAP D-B-9)



这里是炊事场



畅游享受露营时光

# 传统

# 传承下来的传统，文化



## 农村歌舞伎

上三原田的歌舞伎舞台(国家指定重要有形民俗文化遗产)

这是江户时代后期非常流行的农村歌舞伎。涩川歌舞伎、半田歌舞伎坂东座、赤城歌舞伎、涩川儿童歌舞伎这4座歌舞伎在涩川市内外皆有举行公演。赤城町是江户时代后期建造的津久田偶人舞台，有38座偶人同时被指定为群马县重要有形民俗文化遗产。

上三原田的歌舞伎舞台拥有日本全国罕见的机台，是非常珍贵的文化遗产。上三原田歌舞伎舞台，不光是其建筑，传承它的操作方法给后世是我们传承委员会的责任。



上三原田歌舞伎舞台操作委员会委员长  
须藤先生



津久田的偶人屋



志国会馆发表会实况



三原田小学歌舞伎社团部长  
葵原小姐

歌舞伎舞台是由五人男这出剧。站在舞台上时，在众多观众面前十分紧张。但是，开始说出台词后，紧张感也慢慢地缓解了。

上三原田的歌舞伎舞台，往后期望后辈们能传承下去。



狮子舞(舞狮)

行幸田的狮子舞

狮子舞是祈求五谷丰收和驱除恶魔的祭神仪式，在该市内各地的神社表演献祭。现在，川岛、行幸田、箱田、津久田、三原田、中尾、上小野子等7个地区的狮子舞被指定为该市的重要无形民俗文化遗产。



在赤城町三原田举办的狮子舞

神乐是献祭于神社的短剧，将神话的场景重现出来，祈求事业繁荣时所跳的滑稽舞蹈等，有各种不同样式的舞。这7团体是本市的重要无形民俗文化遗产，其中下南室太太御神乐“弄蚕舞”是养蚕业兴盛的群马特有的舞，为群马县所指定的舞。



在子持神社献祭的神明宫太太神乐



神乐



祭典伴奏

伊香保祭典伴奏

祭典伴奏，其音色与神轿和山车（彩车）行进的节奏相配合，让民众燃起热闹气氛。在涩川，“伊香保祭典伴奏（祭囃子）”和“涩川祇园伴奏”的2种祭典伴奏是该市指定重要无形民俗文化遗产，也与各自的祭典一起发展起来了。



涩川山车（彩车）祭中演出的涩川祇园伴奏

# 历史

甲を着装した人

## 历史传承至今的文化遗产



### 金井东里遗迹

金井东里遗迹，从6世纪初的榛名山火山灰中发现穿着盔甲的人骨，引起全国莫大的关注。

(MAP 010-4)

2世纪	弥生时代	▲分多八崎遗迹 ▲有马遗迹
3世纪		○福马台面时代
4世纪	古坟时代	▲蛭田三A区1号古坟
5世纪		○使五王时代 ▲金井东里遗迹 ▲中筋遗迹
6世纪	古坟时代	▲周井跡遗迹 ○前方后圆坟的消失 ○单轴大厅时代
7世纪		○大化革新 ○壬申之乱 ○赤坂的毁灭 ○大宝律令完成
8世纪	奈良时代	全国国分寺、国分僧寺



制作了金井东里遗迹“穿着盔甲的古坟时代人”的复制品。在古坟时代遗迹的火山灰中从来没有出土过铜子，另外，以穿着盔甲的状态被发现也是全国首例。除此之外，我们也在赤城历史资料馆、北橘历史资料馆、涩川市考古文化遗产中心等各个设施中公开展出涩川市的历史资料。



文化遗产保护课  
负责人中嶋



原夏威夷王国公使別邸  
(市指定史迹)

(MAP ⑧E-2)

“夏威夷王国公使别邸”，是当时还是独立王国的美国夏威夷州，驻日夏威夷王国外交代办大使所用的建筑物，是日本现存原夏威夷王国少数的建筑物之一。与石阶街延伸结合，搬移到原本的位置了。



展示各式资料的指南设施

黑井峰遗迹是6世纪中期的榛名山火山爆发，当时地表上与人类生活的痕迹大都被掩埋了，是古坟时代后期的村落遗迹。从这样的历史背景而被称为是“日本的庞贝城”。每年12月会举行黑井峰遗迹马拉松。



在遗迹附近举行的黑井峰遗迹马拉松跑者

## 黑井峰遗迹(国家指定史迹)



黒井峯遺跡

(MAP ⑨D-5)



## 道顿前遗迹出土文物(国指定重要文化财)

这是从绳文时代中期的村落遗迹出土的绳文土器。出土文物的造型被高度评价，其中深盆型土器也在大英博物馆的海外展所展出。



## 石造不动明王立像(国指定重要文化财)

这是大家熟知的“宫田的不动明王”宫田山不动寺院内的自然洞内安置着镰仓时代造像的石佛。只在每年1月28日公开。

(MAP ⑨D-6)

# 姐 妹 友 好 都 市

意大利共和国  
福利尼奥(Foligno)市



## 推广至世界各地 姐 妹，友 好 之 圈



观光课负责人 饭冢

本市的姐妹市。意大利共和国福利尼奥市。都市国际交流协会中所进口的顶级橄榄油是交流事业的一环。限量销售。是从2000年(平成12年)合作签署为姐妹市开始，到现在为止受到市内外多数人所喜爱的珍品。

位于意大利半岛偏中央位置，被葡萄和橄榄田等的农用地包围，市区里中世纪时所建造像城堡一样的建筑物鳞次栉比，是非常美丽的城市。2000年与我市缔造为姐妹市。

### 与本市交流的外国都市



夏威夷州有5个郡。夏威夷郡与夏威夷岛同城。特产品是全世界知名的科纳咖啡和夏威夷果，木瓜，香蕉等。另外，兰花的生产量堪称世界第一。1997年缔结为姊妹市。



## 澳洲联邦 洛根市



位于昆士兰州的府城布里斯班市和黄金海岸间的绿都市，野生的树袋熊和袋鼠等也栖息在此。与本市在1996年缔结为友好都市。

## 意大利共和国 阿巴诺泰尔梅(Abano Terme)市



位于北意大利威尼斯州，在意大利国内也是温泉疗养地的前三名，温泉泥包的矿泥浴很著名。与本市在1993年缔结了友好亲善姊妹市。



涩川市与台湾的彰化县社头乡于2014年，与员林镇于2015年，为了本市和两个地区的发展贡献为目标，缔结了友好合作协议。



农林课负责人 后藤

这个农耕法(农耕的方法)是从涩川市长为了“提供孩子们安全、安心的食物”的想法而开始的。协同生产的农民和每位消费者的的力量。以建立涩川市新品牌为目标!!

涩川市正在推广不使用影响环境和健康的农药去生产农作物，以新的农耕法为全国打先锋。推进学校营养午餐及市内直销站等的销售。计划将涩川产的农作物品牌化。



# 涩川市内主要直销站

可购买涩选蔬菜，涩川市内  
新鲜农作物



## 道之驿“子持” 白井宿故乡物产馆

住址：涩川市白井  
2318番地1  
TEL 0279@6600

(MAP ①D-5)



## JA北柳涩川 Miyukida农产品直销站

住址：涩川市行李田  
51番地1  
TEL 0279@5033

(MAP ②E-5)



## 赤城第1 农产品直销站

住址：涩川市赤城町  
北上野287番地3  
TEL 0279@3502

(MAP ③D-7)



## JA北柳涩川 Furumaki农产品直销站

住址：涩川市半田  
3121番地1  
TEL 0279@1050

(MAP ③G-6)



## 赤城第2 农产品直销站

住址：涩川市赤城町  
敷島40番地  
TEL 0279@4183

(MAP ③D-6)



## 道之驿“Onoko” 农产品直销站

住址：涩川市小野子  
1980番地  
TEL 0279@2839

(MAP ④C-3)



## JA赤城橘 北橘特产直销站

住址：涩川市北橘町  
真壁246番地2  
TEL 0279@4015

(MAP ④F-6)



## 小野上 特产直销站

住址：涩川市市村上  
305番地2  
TEL 0279@2465

(MAP ④C-1)



## 北橘交流 中心直销站

住址：涩川市北橘町  
下箱田605番地5  
※无电话号码

(MAP ④G-6)

# 观光 大使

## 传播涩川的魅力! 介绍“涩川观光大使”们



一仓 宏先生  
(文豪编辑)  
2013年1月就任

涩川市出身。代表作品“好喝呀，这个。(三得利MALT'S)”，“漂亮的姐姐，喜欢吗？(国际博览会商品)”，“和你、思念。(全家便利店)”等。另外他也是杰出的作词家，亲自替许多歌手作词。

与涩川市有因缘的各位观光大使，在各式各样的领域有杰出表现，希望他们能将本市的魅力推广出去。



观光课负责人 岩田



生方 NANAЕ 小姐  
(时尚模特儿)  
2011年7月就任

涩川市出身。担任女性时尚杂志专属封面模特儿。现在是在许多的时尚杂志和国内外知名品牌目录上出现的名模。最近更进军电视圈及广告圈等。备受瞩目。



大島 利徳先生  
(一社)観光振興協会会長)  
2011年7月就任

为了中日友好和访日中国旅客的招揽等，主要以中国人入境日本为重点，为振兴日本观光而努力。



大泽 悠里先生  
(自由主播)  
2010年7月就任

作为源伊香保名誉市民的大泽悠里先生，在TBS广播电台主持“大泽悠里悠男”表现出色。2009年度协助我们作“涩川魅力介绍补习班”担任讲师。



加賀美 幸子小姐  
(主婦(前 NHK 行政主婦))  
2011年7月就任

1963年进入NHK。新闻报导，教育，综艺节目等担任主持的范围广泛。得到担任首位女性理事的待遇。现在也是名杰出的主播。以学生事业的古典文献朗读为中心，参与演讲和撰文等多方面的活动。



**金井 耳先生**  
〔(一社)日本交通协会理事长〕  
2011年7月就任

东京大学毕业后进入日本国铁公司。对提升旅行需求投入心力,专心致力于推动入场观光。因为是涩川市出身,他在公元2009年1月

于涩川举办的新年盛装游行建议招请“涩川狂想节”表演团,最后达成目标。



**富田 伸明先生**  
〔和服造型师〕  
2010年7月就任

以“伊香保温泉观光大使”“群马观光特使”的身份来协助涩川市的宣传,公元2010年8月在伊香保温泉与伊香保温泉的女将一起制作了“KAHO Cultural Meeting 石阶1000”,“伊香保温泉艺术收藏”节目。



**涩川 清彦先生 (演员)**  
2011年7月就任

涩川市出身。以艺“KEE”在时尚杂志中展现风采。从2005年开始改名为现在的“涩川清彦”。在许多电影作品里也参与演出,公元2015年主演的“蓝色百合之恋”(大鹤幸导演),是最受期待的演员。



**保坂 修平先生**  
〔爵士钢琴家〕  
2013年1月就任

涩川市出身。东京艺术大学毕业,现在是爵士乐钢琴家,作曲家。是tsunode☆hiro乐团的钢琴家,“我的弦乐、意大利歌”首席钢琴家。身为作曲家,制作过双树公司出版的合唱曲“爱之歌”。担任声乐合唱团委托的合唱曲“青春之诗”于2015年11月在纽约的卡内基音乐厅首度表演。



**清水 博正先生**  
〔演歌歌手, TEICHIKU ENTERTAINMENT 公司所属〕  
2010年7月就任

涩川市出身的清水博正先生,曾经获得“NHK 歌歌比赛平成18年总冠军”,2009年度举行第26次“涩川狂想节”的舞台活动,表演了自己的歌曲。



**森永 一衣小姐**  
〔女高音歌手〕  
2010年7月就任

作为涩川市出身的女高音歌手森永一衣小姐,每年在涩川市除了举办“森永一衣音乐会”以外,为了与该市的姊妹市意大利福利尼奥市的交流,身为涩川市国际交流推荐员来协助交流。



**谢 明 达先生**  
〔柳源贸易有限公司负责人〕  
2013年7月就任

台湾彰化县出生。在日本东海大学留学,创立柳源股份有限公司等,是活跃于全球的事业家。以伊香保温泉的平日计划,与台湾合作的先驱地片品种联合,促进进行观光的关键人物。



**心美 小姐**  
〔小提琴家, 歌手〕  
2013年7月就任

涩川市出身。是小提琴家兼歌手。以演唱广告歌为首,有著与一流歌手共同演出和众多录音,编曲的经验。2008年以 Bolshoi circus 形象歌曲的CD发行歌手初次亮相。服装设计和演出也都极力亲为。

工业、产业

从涩川至全日本、再到全世界！  
展翅挑战工业、产业

在本市，除此之外有  
特色的企业很多！请  
参阅本市官网的“涩川  
市制造企业指南”！



工商振兴课负责人 小林

制作半导体等时所使用的氟类特殊气体，以及  
制造复印机中使用的铁类产品。

●问讯处 [TEL 0279@3211](tel:0279@3211)



関东电化工业株式会社



NF3, WF6 等氟类特殊气体，占世界最高的配额。

(MAP 2G-F-5)

Suntory Products 株式会社



工厂参观

一年生产量大约 11 亿瓶。樽名工厂是堪称日本  
最高生产量的饮料制造工厂，主要制造我们常看  
到的保特瓶茶饮和罐装咖啡。

●问讯处

[TEL 0279@8030](tel:0279@8030)

在樽名工厂举  
行工厂参观活动，  
一年约 2,000 位  
光临。



Suntory Products 株式会社  
种田小姐



## 大同特殊钢株式会社

飞机发动机的零件  
占世界配额约3成。



大同特殊钢株式会社  
伊藤先生

汽车和飞机的发动机等提供恶劣环境中所使用的  
素材，是世界最大型的特殊钢专业制造商。

●问讯处 TEL 0279@2000

(MAP 第F-5)

## 电化(Denka)株式会社

制造半导体和电子机器，电动汽车等的  
制作中不可或缺的粘着剂和散热基板。

●问讯处 TEL 0279@2109



本公司于公元2015  
年迎接了100周年纪念。  
朝向下一个100年  
我们要“创新可能性。”

(MAP 第F-5)



## 日本Carlit株式会社

以化学药品和电子材料的制造为首，也  
开始扩张化学物质的危险性评价和蓄电池  
的充放电试验等事业版图。

●问讯处

TEL 0279@8811

电池试验所是  
新事业且具挑战  
性的工作。



日本Carlit株式会社  
胜吕先生

(MAP 第G-6)

# 索引

名 称	頁	地図	相應地	住 壴	電 話
赤城野營場	11	⑩	B-9	涩川市赤城町北赤城山1022	
赤城第1农产品直销站	19	⑯	D-7	涩川市赤城町北上野287-3	0279-56-3502
赤城第2农产品直销站	19	⑯	D-6	涩川市赤城町敷島40	0279-56-4183
爱宕山故乡公園	9	⑦	F-6	涩川市北橋町小室404-1	0279-52-4393
阿巴諾泰爾梅(Abano Terme)市(意大利共和国/姐妹、友好都市)	17				
伊香保温泉石段街	2	①	E-2	涩川市伊香保町伊香保	
伊香保夏威夷节	6	③	E-2	涩川市伊香保町伊香保	
伊香保祭	7	①	E-2	伊香保温泉石段街(伊香保町伊香保)	
石段君	6				
石阶女儿节	7	①	E-2	伊香保温泉石段街(伊香保町伊香保)	
一仓宏先生(涩川观光大使)	20				
员林镇(台湾/姐妹、友好都市)	17				
上之山公园(心动观景台)	9	㉗	F-2	涩川市伊香保町伊香保	
生方NANAE小姐(涩川观光大使)	20				
大泽悠里先生(涩川观光大使)	20				
大岛利德先生(涩川观光大使)	20				
小野上温泉节	5	①	C-1	涩川市村上305-2	
小野上特产直销站	19	①	C-1	涩川市村上305-2	0279-59-2465
加贺美幸子小姐(涩川观光大使)	20				
神乐	13				
金井耿先生(涩川观光大使)	21				
金井东里透透	14	⑪	D-4	涩川市金井	
关东电化工业株式会社	22	㉚	F-5	涩川市涩川1497	0279-23-3211
黒井峰透透(国家指定史迹)	15	⑬	D-5	涩川市中乡	
群马君	4				
Suntory Products株式会社(横浜工厂)	22	㉚	G-6	涩川市早田200	0279-24-8030
狮子舞	13				
涩川观光大使	20				
涩川清彦先生(涩川观光大使)	21				
涩川市选别农药农法(选造)	18				
涩川市综合公园	9	⑤	F-3	涩川市涩川(明保野)4230	0279-24-0535
涩川天地公园	8	㉚	E-3	涩川市金井2843-3	0279-20-1589
涩川山车(祭车)祭	5			市街道周边	
涩川肚脐节	4			涩川市新町五差路附近	
姐妹、友好都市	16				
清水博正先生(涩川观光大使)	21				
社头乡(台湾/姐妹、友好都市)	17				
谢明达先生(涩川观光大使)	21				
自井宿八重樱花祭	5	②	E-5	涩川市自井	
SKY君	8				
石造不动明王立像(国家指定重要文化财产)	15	⑯	D-6	涩川市赤城町宮田1526	
大同特殊钢株式会社	23	㉚	F-5	涩川市石原500	0279-25-2000
橘放乡节	7	④	F-6	涩川市北橋町真登2354	
电气(Denka)株式会社(涩川工厂)	23	㉚	F-5	涩川市中村1135	0279-25-2109
道训前造出土文物(国家指定重要文化遗产)	15				

名 称	頁 號	地 址	電 話
葛田伸明先生(涩川观光大使)	21		
日本CarFit株式会社(群马工厂)	23 ⑩ G-6	涩川市平田 2470	0279-23-6811
沼尾川亲水公园野营场	11 ⑨ C-6	涩川市赤城町津久田 2406-3	
农村歌舞伎	12		
原夏威夷王国公使別邸(市指定史迹)	15 ⑫ E-2	涩川市伊香保町伊香保 3-2	
夏威夷州(美国/姐妹、友好都市)	17		
福利尼奥(Foligno)市(意大利共和国/姐妹、友好都市)	16		
Furumaki农产品直销站	19 ⑯ G-6	涩川市平田 3121-1	0279-20-1050
保坂修平先生(涩川观光大使)	21		
北橘特产直销站	19 ⑩ F-6	涩川市北橘町真壁 246-2	0279-52-4015
北橘交流中心直销站	19 ⑪ G-6	涩川市北橘町下稻田 605-5	
祭典伴奏	13		
道之驿"Onoko"农产品直销站	19 ⑫ C-3	涩川市小野子 1980	0279-59-2839
道之驿"子持"白井宿故乡物产馆	19 ⑬ D-5	涩川市白井 2318-1	0279-60-6600
Miyukida农产品直销站	19 ⑭ F-5	涩川市行幸田 51-1	0279-24-5033
Maple Village子持	10 ⑤ C-5	涩川市中乡 2537-12	
森永一衣小姐(涩川观光大使)	21		
心奏小姐(涩川观光大使)	21		
洛根市(澳洲联邦/姐妹、友好都市)	17		
索道	9 ④ E-2	小杜鹃站:涩川市伊香保町伊香保 558-1	小杜鹃站:0279-75-3418 主 0279-72-4606



## 涩 川 市

市 章

"S"字代表和赤城山、榛名山、利根川等地势为主题，成为“安居乐业与人情交流浓厚的“安心”都市”，放眼未来，呈现出协调发展的姿态。中间的圆形代表活力与集中力（正迈向日本正中心的那个都市）

口 号

日本的正中心 山明水秀的温泉乡 涩川市



(市花)绣球花



(市树)枫 树



(市鸟)杜鹃鸟

出版品: 涩川Style

出 版: 涩川市

地 址: 〒377-8501群马县涩川市石原80番地

問訊处: 0279-221111 0279-86541

U R L : <http://www.city.shibukawa.lg.jp/>

出版日期: 2016年1月

# 涩川 Style

~认识涩川篇~

